

Risposte a domande frequenti

Cosa sono le ore di assenza?

I lavoratori maturano diritti di ferie anche in caso di malattia prolungata (il cosiddetto compenso minimo per ferie).

La condizione è che l'indennità per malattia venga corrisposta dall'ente previdenziale. In questo caso osserviamo la regolamentazione giuridica del paese di provenienza.

Ricordatevi di riportare nella denuncia del mese successivo (al verificarsi dell'assenza) l'importo per le ore di assenza come salario lordo del lavoratore.

A cosa devo fare attenzione se tengo dei conti di compensazione?

Non esitate a contattarci se prevedete di tenere dei conti di compensazione. In questo caso vi illustreremo a quali condizioni possiamo riconoscere la conduzione di conti di compensazione.

Nella mia ditta sono occupati solo lavoratori autonomi. Ho l'obbligo di versare contributi?

Avete l'obbligo di registrare presso la nostra organizzazione tutti i lavoratori manuali distaccati in Germania. Normalmente la distinzione tra lavoratori manuali e lavoratori autonomi si orienta al diritto tedesco e non a quello del paese di provenienza. Per questo motivo verificiamo se si tratti effettivamente di lavoratori autonomi anche richiedendo documenti appropriati. Questi possono essere ad esempio una descrizione dell'attività e delle circostanze occupazionali, i contratti d'opera, le licenze d'esercizio e i certificati A1.

Che cos'è una dichiarazione doganale/dichiarazione secondo il § 18?

Se distaccate lavoratori in cantieri in Germania dovete presentare una dichiarazione all'Agenzia delle Dogane tedesca. A questo fine impiegate il portale di denuncia per il salario minimo al sito www.zoll.de.

Che cosa si intende con "PGP" e a cosa mi serve?

Quando vi inviamo un'e-mail contenente dati personali la dobbiamo codificare. È una prescrizione del Regolamento generale sulla protezione dei dati. Dati personali sono ad esempio la data di nascita o l'indirizzo di un lavoratore.

Per la codifica impieghiamo il programma "PGP". Se ricevete un'e-mail codificata dalla nostra organizzazione, seguite queste istruzioni:

1. Ricevete un'e-mail da PGP Web Messenger. Aprite l'e-mail e cliccate sul link in essa riportato.
2. Si apre una pagina con la richiesta di effettuare la registrazione con il vostro indirizzo e-mail e una password.
3. Create una password di almeno 8 caratteri.
4. A questo punto potete entrare nella vostra casella di posta e leggere l'e-mail codificata.

Prendete nota della password, perché serve per aprire tutte le e-mail codificate che vi inviamo.

La mia impresa è registrata in Italia presso la Cassa di ferie CNCE. Perché devo registrarmi anche a SOKA-BAU nel caso di un'attività in Germania?

Siete tenuti a registrarvi presso SOKA-BAU prima del distacco. Se versate già a CNCE dei contributi alla cassa per procedure di ferie, richiedete a CNCE che certifichi la vostra registrazione per la durata del distacco in Germania. CNCE ci trasmette quindi automaticamente i dati necessari. La nostra organizzazione provvede quindi all'esonero dalla partecipazione alla procedura tedesca per le ferie nel settore edile.